

# DER GEMEINDEKURIER

Mitteilungsblatt der Marktgemeinde Gerasdorf bei Wien  
Für den Inhalt verantwortlich: Bürgermeister Bernd Vögerle  
Mein Motto: Mitgestalten - Mitentscheiden - Mitverantworten

34. Jahrgang

November 1998

22. Stück

## Inhaltsverzeichnis:

Vorwort  
Fragebogen Gesunde Gemeinde Gerasdorf  
Stadt werden -  
Dorf bleiben  
Trinkwasserausnahmeverordnung  
Feuerlöscherüberprüfung  
Konzerte im Advent

Impressum des Medieninhabers,  
Verleger und Herausgeber:  
Marktgemeinde Gerasdorf bei  
Wien

Für den Inhalt verantwortlich:  
Bürgermeister Bernd Vögerle  
Anschrift des Verlegers, der Redaktion  
und des Herausgebers:  
2201 Gerasdorf bei Wien,  
Kirchengasse 2.

Verlagsort: Gerasdorf bei Wien.  
Herstellungsort: 1210 Wien  
Satz: Eigenverlag  
Druck: Stanzell-Druck,  
1210 Wien, Bahnhofplatz 1

**Gedruckt auf  
Umweltschutzpapier**

Liebe Gerasdorferin!  
Lieber Gerasdorfer!

Der Gesundheitstag 1998 war ein großartiger Erfolg. Dieser Tag im Rahmen der Aktion „**Gesunde Gemeinde Gerasdorf**“ ist ein „Herzeigeprojekt“ geworden. Nunmehr wollen wir das Programm für die Zukunft gemeinsam mit Ihnen gestalten. Ich darf Sie deshalb ersuchen, den beiliegenden Fragebogen bis **20. Dezember 1998** ausgefüllt beim Gemeindeamt abzugeben. Wir werden aufgrund der Wünsche für die kommenden Monate wieder ein attraktives Programm gestalten.



## *Stadt werden, Dorf bleiben!*



## *800 Jahre Gerasdorf bei Wien*

Bereits mehr als 100 Teilnehmer an der Landtags-sitzung in St. Pölten, am **17.12.1998**, haben sich bereits gemeldet - ein großartiger Erfolg meines Aufrufs. Es ist für eine Anmeldung noch nicht zu spät. Ich lade auch Sie zur Teilnahme ein, selbstverständlich ist die Fahrt kostenlos und Sie sind auch beim Heurigen Gast der Markt-gemeinde.

Ihr Bürgermeister:

(Bernd Vögerle)

# Trinkwasserausnahmeverordnung

Mit Bescheid des Landeshauptmannes von Niederösterreich, Zl. IV/3-13/III-6/32 vom 4.7.1994, wurde der derzeitige Grenzwert für Desethylatrazin für die Brunnen Bisamberg 1, Bisamberg 2A und Bisamberg 3 für vier Jahre ausgesetzt. Die chemischen Analysen des Trinkwassers bezüglich Desethylatrazin ergaben in den letzten vier Jahren rückläufige Werte.

Die letzten Untersuchungen im Jahre 1998 ergaben in der April-Untersuchung lediglich beim Brunnen Bisamberg 3 einen Gehalt von 0,1 µg an Desethylatrazin. Dies entspricht genau dem in der Pestizidverordnung festgelegten Grenzwert. Die anderen Brunnen (Brunnen 1 und Brunnen 2) lagen bereits unter der Bestimmungsgrenze. Bei der Untersuchung im Mai 1998 lagen die Werte aller drei Brunnen unter der Bestimmungsgrenze.

Da der Desethylatrazinwert des Brunnens 3 genau am Grenzwert liegt, wurde von der NÖSIWAG der Antrag gestellt, den Grenzwert für Desethylatrazin für den Brunnen 3 für vier Jahre auszusetzen. Dies wurde per Bescheid vom 1.7.1998 vom Landeshauptmann von Niederösterreich bewilligt und als Obergrenze ein Maximalwert von 0,3 µg/l festgesetzt.

Wir hoffen, daß sich die fallende Tendenz der Pestizide im Trinkwasser weiterhin fortsetzt und wir in Zukunft, so wie bereits bei der Untersuchung im Mai 1998, diesen Stoff nicht mehr feststellen müssen.



## **FEUERLÖSCHERÜBERPRÜFUNG!!!**

**SCHÜTZEN AUCH SIE SICH DURCH VORBEUGENDEN BRANDSCHUTZ!**

**WIE? MIT EINEM FUNKTIONSTÜCHTIGEN FEUERLÖSCHER!**

**AM 5. DEZEMBER 1998 KÖNNEN SIE IM FEUERWEHRHAUS GERASDORF  
IHREN FEUERLÖSCHER ÜBERPRÜFEN LASSEN.**

**DAMIT SIND AUCH SIE MIT EINEM GEPRÜFTEN FEUERLÖSCHER AUSGESTATTET  
UND KÖNNEN IM NOTFALL RASCH EINGREIFEN.**

**BEGINN: 8.00 UHR**

**ENDE: CA. 14.00 UHR**

**PRO FEUERLÖSCHER, IST EINE PRÜFGEBÜHR VON S 100.-- ZU BEZAHLEN.**

**AUF IHR KOMMEN FREUEN SICH DIE KAMERADEN DER FF GERASDORF**



# A cappella - Chor Mistelbach



## ADVENTKONZERT

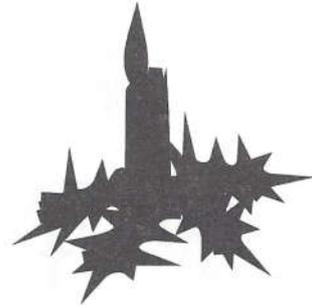
am Dienstag, dem 8. Dezember 1998,  
um 17.00 Uhr, in der Pfarrkirche Gerasdorf



## „Es leuchtet ein Stern“

Musik und Besinnliches im Advent

- D. Buxtehude: Magnificat  
Chr. W. Gluck: aus der Oper „Iphigenie in Aulis“  
J. S. Bach: Choralvorspiel  
Choral aus dem Weihnachtsoratorium  
„Wie soll ich dich empfangen“  
W. A. Mozart: Ave verum  
A. Bruckner: Locus iste  
C. Franck: Panis angelicus  
G. F. Händel: „Der Messias“  
„Denn die Herrlichkeit Gottes“  
„Denn es ist uns ein Kind geboren“  
„Halleluja“



### Ausführende:

## A cappella-Chor Mistelbach

Cembalo und Orgel:

Irene Schüller

Sprecher:

Heinz Kuba

Gesamtleitung:

Rudolf Nestler

Der Eintritt ist frei, Spenden sind erbeten!



# EINLADUNG



zum 7. KONZERT des  
STAMMERSDORFER MÄNNERGESANGVEREINS  
IM ADVENT

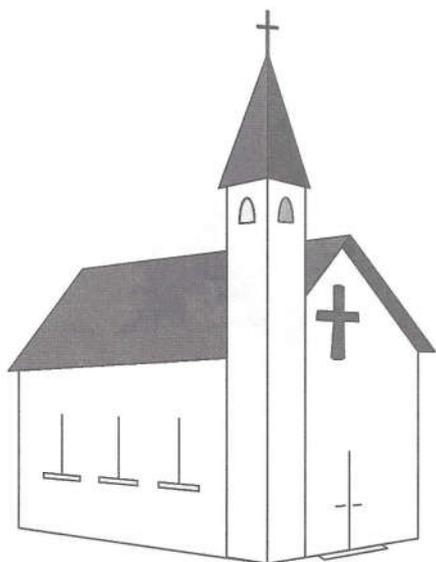
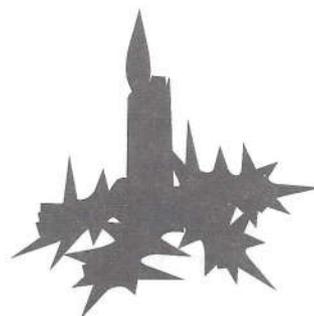
„Viva, viva la musica“

unter der Leitung von

**Prof. Günter KNOTZINGER**

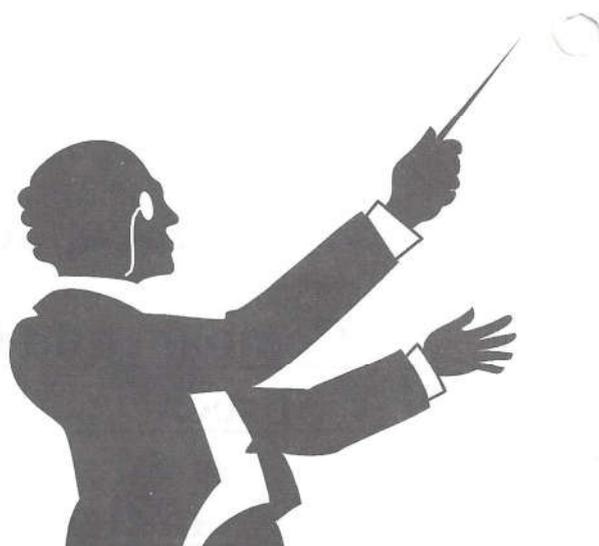
am Sonntag, dem 13. DEZEMBER 1998, um 17.00 Uhr,

im Pfarrsaal Gerasdorf,  
Verbindungsgasse - Kirchengasse.



Als Gast begrüßen wir von der  
Staatsoper Wien Herrn  
Kammersänger Georg Tichy.

Bei der Veranstaltung ist der Eintritt  
FREI - um Spenden wird ersucht!



## GESUNDE GEMEINDE GERASDORF BEI WIEN

∞ Ein **FRAGEBOGEN** für Ihre Gesundheit ∞

**Liebe Gemeindebürger!**

**Welche Veranstaltungen und Themen würden Sie im Rahmen unserer "Gesunden Gemeinde" interessieren? Woran würden Sie teilnehmen?**

**Vorträge zu Themen wie:**

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Zahngesundheit/Kariesvorsorge                 | <input type="checkbox"/> Expedition in den Diätendschungel               |
| <input type="checkbox"/> Früherkennung von Brustkrebs                  | <input type="checkbox"/> Alternative Wege bewußter Ernährung             |
| <input type="checkbox"/> Früherkennung von Prostataerkrankungen        | <input type="checkbox"/> Ernährungsbedingte Krankheiten - warum?         |
| <input type="checkbox"/> Vermeidung von Herz-Kreislaufferkrankungen    | <input type="checkbox"/> Richtig bewegen - besser leben                  |
| <input type="checkbox"/> Medikamente näher betrachtet                  | <input type="checkbox"/> Das Kind als Person                             |
| <input type="checkbox"/> Legale Drogen - Alkohol und Nikotin           | <input type="checkbox"/> Die Wechseljahre                                |
| <input type="checkbox"/> AIDS - geht uns alle an                       | <input type="checkbox"/> Alt werden - jung bleiben                       |
| <input type="checkbox"/> Das ist - Akupunktur                          | <input type="checkbox"/> Kleine Kräuterkunde                             |
| <input type="checkbox"/> Homöopathie - eine Alternative?               | <input type="checkbox"/> Der biologische Garten                          |
| <input type="checkbox"/> Essen will gelernt sein                       | <input type="checkbox"/> Gift in unseren Nahrungsmitteln                 |
| <input type="checkbox"/> Fit am Arbeitsplatz                           | <input type="checkbox"/> Mülltrennung /-vermeidung                       |
| <input type="checkbox"/> Lebensmittelhygiene-was kann dabei schiefehen | <input type="checkbox"/> Die Gesundheit der Kinder liegt in unserer Hand |

**An Kursen und Aktionen wie:**

- |  |  |
|--|--|
| <input type="radio"/> Gesundheitsstraße (kennen Sie Ihre Blutwerte?) | <input type="radio"/> Entspannungstraining           |
| <input type="radio"/> Vollwertig kochen und backen                   | <input type="radio"/> Ausgleichsgymnastik            |
| <input type="radio"/> Neue Wege in der Diabetesbehandlung            | <input type="radio"/> Rückenschule                   |
| <input type="radio"/> Einführung in autogenes Training               | <input type="radio"/> Hauskrankenpflegekurse         |
| <input type="radio"/> Streßbewältigung                               | <input type="radio"/> Sterbebegleitung               |
| <input type="radio"/> Konfliktbewältigung in der Familie             | <input type="radio"/> Kurse in biologischem Gärtnern |
| <input type="radio"/> Bewegungstreffs                                | <input type="radio"/> Bewegungstrainer-Ausbildung    |
| <input type="radio"/> Atemschnule                                    | <input type="radio"/> Körperfettanalyse              |

MeineVorschläge: .....

**Folgende Angebote müßten in meiner Gemeinde verstärkt werden:**

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Essen auf Rädern | <input type="checkbox"/> Kinderbetreuung/Tagesmütter |
| <input type="checkbox"/> Heimhilfen       | <input type="checkbox"/> Hauskrankenpflege           |

und .....

∞ **Danke für Ihre Mühe!** ∞

Letzter Abgabetermin am Gemeindeamt: **20. Dezember 1998**